



## BESCHLUSSAUSFERTIGUNG

Projekt Soziale Stadt - Fortführung der Stadtteilarbeit im Augustinviertel und Konradviertel  
(Referent: Oberbürgermeister Dr. Lehmann)

### Beratungsabfolge

Sitzung	Datum	Beschlussqualität
Ausschuss für Soziales, Gesundheit, Stiftungen und Familien	10.07.2012	Vorberatung
Finanz- und Personalausschuss	12.07.2012	Entscheidung
Stadtrat	26.07.2012	Entscheidung

### Antrag:

1.

Die Kosten der Quartiersmanagements (224.000 € jährlich für das Konradviertel und 244.000 € jährlich für das Augustinviertel) werden in die Haushaltsplanungen bis Ende 2015 eingestellt. Zuschussmöglichkeiten aus dem Programm Soziale Stadt und anderen Programmen sind dabei voll auszuschöpfen.

2.

Der Sanierungsträgervertrag mit der GWG, der die befristete Beschäftigung der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in den Quartieren des Projektes Soziale Stadt regelt, wird vorbehaltlich der Entscheidung der Regierung von Oberbayern bis 31.12. 2015 verlängert. Die Arbeitsverträge werden entsprechend angepasst.

3.

Für den Betrieb der Fahrradwerkstatt im Konradviertel wird ein Zuschuss in Höhe von 28.000 € jährlich bis 31.12.2015 gewährt.

### Beschluss:

#### **Ausschuss für Soziales, Gesundheit, Stiftungen und Familien vom 10.07.2012**

##### Mit allen Stimmen:

Entsprechend dem Antrag befürwortet.

#### **Finanz- und Personalausschuss vom 12.07.2012**

##### Mit allen Stimmen:

Entsprechend dem Antrag befürwortet.

**Stadtrat vom 26.07.2012**

Mit allen Stimmen:

Entsprechend dem Antrag genehmigt.